



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Government of Canada Building
101 - 22nd Street East, Suite 110
Saskatoon
Sask.
S7K 0E1
Bid Fax: (306) 975-5397

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Master Standing Offer (RMSO)

Offre à commandes maître régionale (OCMR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

DOCUMENT CONTAINS A SECURITY
REQUIREMENT

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services
Canada/Réception des soumissions Travaux publics et
Services gouvernementaux Canada
Government of Canada Building
101 - 22nd Street East
Suite 110
Saskatoon
Saskatche
S7K 0E1

Title - Sujet Dishwasher Detergent - AB		
Solicitation No. - N° de l'invitation EW478-172345/A		Date 2017-05-04
Client Reference No. - N° de référence du client DND EW478-172345		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier STN-6-39059 (191)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$STN-191-4978		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2017-04-12
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-05-23		Time Zone Fuseau horaire Central Standard Time CST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gerstmar, Denise		Buyer Id - Id de l'acheteur stn191
Telephone No. - N° de téléphone (306) 241-1018 ()		FAX No. - N° de FAX (306) 975-5397
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: The Department of National Defence - CFB Suffield - CFB Wainwright		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette modification a été soulevé pour traiter de questions reçues sur l'appel d'offres:

- Q1. Cherchez-vous à louer des machines ou en détenez-vous actuellement?
- R1. Puisque différents fournisseurs pourraient avoir différents distributeurs nécessitant un étalonnage propre à chacun, l'équipement est loué. Il ne nous appartient pas.
- Q2. Est-il possible d'offrir une solution de rechange solide à certaines des options liquides présentées dans la présente invitation à soumissionner? Nous desservons des opérations d'envergure grâce à notre programme de produits solides pour lave-vaisselle puisque ces derniers peuvent être plus sécuritaires pour le personnel et moins coûteux que les liquides. Or, la demande de propositions vise spécifiquement des liquides. Est-il acceptable d'offrir la solution de rechange solide, étant donné que la distribution est gratuite et pourrait comporter d'autres avantages pour le client?
- R2. Le ministère ne souhaite pas modifier son infrastructure et son système actuels. Les solutions de rechange solides ne seront pas prises en considération pour remplacer les dispositions visant des liquides qui sont énoncées dans le besoin.

This amendment has been raised to address the following inquiries received on the tender:

- Q1. Are you looking to lease machines or do you currently own the machines?
- R1. As different suppliers may have different dispensers with respective calibrations required, the equipment is leased, not owned.
- Q2. Is there an opportunity to offer a solid alternative to some of the liquid options presented in this solicitation? We service large operations with our solid program for the dish-machine, as it can be safer for staff and more cost effective than liquids, but the Request For Proposal is very specific to liquids. Is it ok to offer the solid alternative, considering the dispensing is free and it may have many added benefits for the customer?
- R2. The department is not looking to modify the current infrastructure and system. Solid alternatives to the liquid provisions stipulated in this requirement will not be considered.